

# Universitäten / Hochschulen = Universités / Polytechnicum = Università / Politecnici

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Kunst + Architektur in der Schweiz = Art + architecture en Suisse =  
Arte + architettura in Svizzera**

Band (Jahr): **53 (2002)**

Heft 3: **Atelierhäuser = Ateliers d'artistes = Case-atelier**

PDF erstellt am: **22.05.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

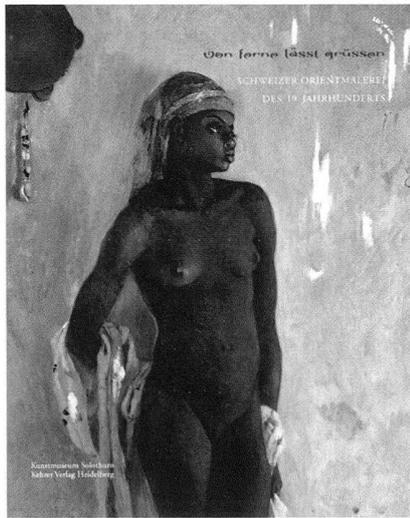
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

- ber 2002 bis 15. Januar 2003, The Bard Graduate Center for Studies in the Decorative Arts, New York. Ausstellung Langmatt: Leitung: Eva-Maria Preiswerk-Lösel; Kuratoren: Stanislaus von Moos, Arthur Rüegg; wissenschaftliche Mitarbeit: Klaus Spechtenhauser. Baden AG: Museum Langmatt, 2002. – 48 S., ill.
- Kopfwelten. Adolf Wölfl: Schreiber, Dichter, Zeichner, Componist [Sammlung Essl / Kunst der Gegenwart Klosterneuburg, 25.10.–9.12. 2001. Mit Beiträgen von] Daniel Baumann, Jürg Laederach, Berno Odo Polzer, Alfred Stohl, Stefan Sagmeister. Wien: Wespennest, 2001. – 110 S., ill. (Wespennest / Zeitschrift für brauchbare Texte und Bilder: Sonderheft Oktober 2001).
- Le Corbusier: i tjurens tecken: teckningar och grafik [: Ausst. Halmstad], Mjellby Konstgard, 9. april – 4. juni 2000. [Halmstad]: Mjellby Konstgard, 2000. – 48 S., ill.
- Leta Peer: Borrowed places. [Text:] Heinz Stahlhut. Basel: C. Merian, 2001. – 74 S., ill.
- Miriam Cahn: Architekturtraum. Hrsg.: Andreas Meier. Ostfildern-Ruit: Hatje Cantz, 2002. – 183 S., ill.
- Paul Klee: The Nature of Creation. Ed.: Robert Kudielka. London: Hayward Gallery, 2002. – 204 S., ill.
- Pavel Schmidt: Bezeichnungen und Beziehungen [: Ausst. Kunsthaus Grenchen, 10.11. 2001 bis 6.1.2002]. München: Kehayoff, 2001. – 134 S., ill.
- Peinture & musique: l'œil écoute... l'oreille voit...: Musée de Payerne, 31 mars – 2 septembre 2001. [Payerne]: Musée de Payerne, 2001. – 151 p., ill.
- Pipilotti Rist: Apricots along the Street [: Ausst. Museo Nacional Centro de Arte Reina Sofia Madrid, 2001]. Zurich, Berlin; New York: Scalo, 2001. – [236] S., ill.
- Preziosen der Handwerkskunst: Ein Raritätenkabinett edler Arbeitsgeräte. Dominik Wunderlin, Redaktion; mit einem Geleitwort von Clara B. Wilpert.; mit Beiträgen von Luigi Nessi, Alessandro Cesati, Dominik Wunderlin, Michel Dessaint; Hrsg.: Museum der Kulturen Basel. Milano: Skira; Hamburg: Vertrieb Gingko Press, 2002. – 171 S., ill.
- SAUER, Inge. – Es war einmal eine Idee...: Schweizer Bilderbuch-Illustratoren über die Schulter geblickt [: Ausst. Stadthaus Zürich, 22. Juni – 7. September 2001]. Aarau: Sauerländer, 2001. – 63 S., ill.
- Schöne Aussichten: Zürcher Ortsbilder und Landschaften in der Druckgraphik 1750–1850. [Texte:] Sabine Felder/Jochen Hesse, Bruno Weber; Lektorat und Redaktion: Juerg Albrecht, Michael Egli, Franz Müller. Zürich: SIK; Ostfildern-Ruit: Vertrieb Hatje Cantz, 2002. – 128 S., ill.
- STAUFFER, Annemarie. – D'or et de soie ou les voies du salut: les ornements sacerdotaux d'Aymon de Montfalcon, évêque de Lausanne. Avec des photographies de Stefan Rebsamen; rédaction: Karl Zimmermann, Käthy



- Bühler. Zurich: Chronos, 2001. – 64 p., ill. (Reflets des collections du Musée d'histoire de Berne, 6).
- Sylvie Fleury: 49000: Museum für Neue Kunst, ZKM Karlsruhe, 2.6.–26.8.2001. [Hrsg.:] Götz Adriani. Ostfildern-Ruit: Hatje Cantz, 2001. – S. 48815–49000, ill. (Veröffentlichungen des Museums für Neue Kunst, MNK / ZKM Karlsruhe).
- Thomas Müllenbach: das ganze Leben [: Ausst. Frühjahr 2000, Kunsthalle St. Gallen. Hrsg.: Dorothea Strauss. St. Gallen: Vexer-Verlag, 2001. – 214 S., ill.
- Von Ferne lässt grüssen: Schweizer Orientmalerei des 19. Jahrhunderts. Texte: Katharina Ammann, Christoph Vögele. Heidelberg: Kehrer Verlag, 2001. – 120 S., ill.
- WEILACHER, Udo. – Visionäre Gärten: Die modernen Landschaften von Ernst Cramer. Vorworte: Peter Latz, Arthur Rüegg. Basel; Boston; Berlin: Birkhäuser, 2001. – 288 S., ill.
- WOHLGEMUTH, Matthias; BITTERLI, Konrad. – Die Farbe zum Leuchten bringen... Französische Malerei von der Romantik zum Impressionismus [im] Kunstmuseum St. Gallen. Hrsg.: Roland Wäspe. St. Gallen: Kunstmuseum, 2001. – 59 S., ill.

## Universitäten / Hochschulen Université / Polytechnicum Università / Politecnici

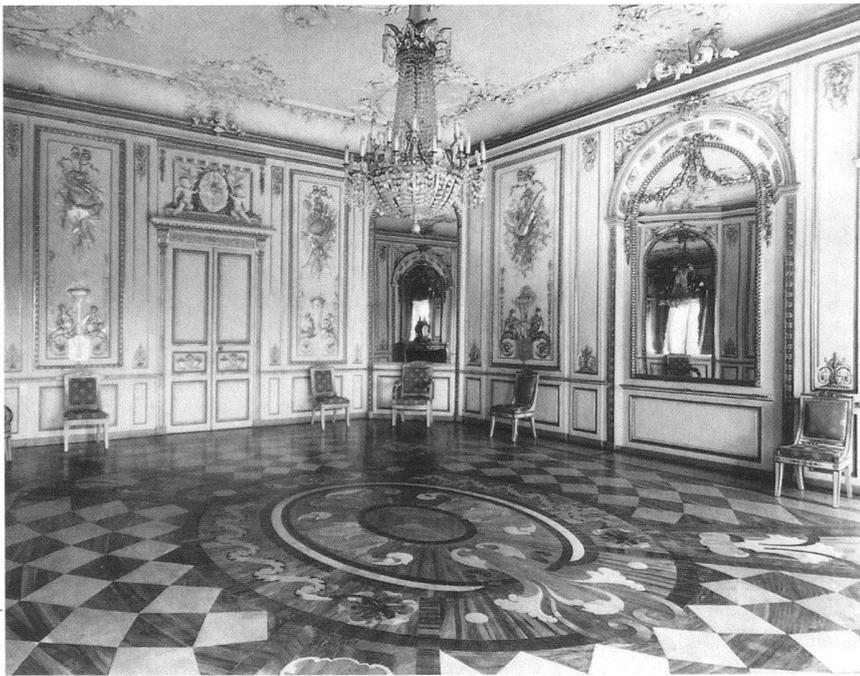
### • ANNE-LAURE JUILLERAT

*Les boiseries du grand salon de l'hôtel DuPeyrou à Neuchâtel*, mémoire de licence sous la direction du professeur Pascal Griener, Université de Neuchâtel, 2001. – Adresse de l'auteur: 15, rue des Fausses-Brayes, 2000 Neuchâtel.

Les boiseries néoclassiques du grand salon de l'hôtel DuPeyrou à Neuchâtel sont une des réalisations les plus remarquables de décoration intérieure du XVIII<sup>e</sup> siècle en Suisse. Malgré cela elles n'avaient jamais été étudiées de façon approfondie jusqu'à aujourd'hui. Notre travail a permis de les replacer dans leur contexte de création parisien et de faire sortir de l'ombre l'un des protagonistes de leur réalisation, le sculpteur Ferdinand Gannal.

La nouvelle approche méthodologique, adoptée dès le milieu du XX<sup>e</sup> siècle par certains spécialistes dans la recherche des attributions des décors intérieurs et basée sur le dépouillement systématique d'archives, a démontré la faillibilité d'un système s'appuyant sur les seuls rapprochements stylistiques. Adhérant à cette méthode, nous avons conduit ce travail selon deux axes principaux, à savoir des recherches approfondies en archives complétées d'une analyse formelle, iconographique et stylistique.

Le XVIII<sup>e</sup> siècle voit apparaître dans l'aristocratie de Suisse romande de fins connaisseurs d'architecture. Pierre-Alexandre DuPeyrou, aristocrate cultivé touché par le reflet des Lumières et ami de Jean-Jacques Rousseau, dont il est le dépositaire de l'œuvre, appartient à cette catégorie: l'hôtel qu'il fait construire dans les faubourgs résidentiels de Neuchâtel est un exemple de ces demeures entre cour et jardin qui fleurissent à cette époque. La principauté de Neuchâtel, bien que possession prussienne, appartient alors à la sphère culturelle française. Cette influence s'exprimera plus particulièrement dans l'architecture: les styles nouveaux pénétraient dans la région par l'intermédiaire d'artistes étrangers. DuPeyrou, en choisissant comme architecte le bernois Erasmе Ritter, formé à l'étranger notamment chez le célèbre Jacques François Blondel, accompagne ce mouvement d'ouverture. Mais surtout c'est vers Paris, véritable capitale des arts à l'époque, qu'il se tourne pour doter son salon de réception de riches boiseries blanc relevé d'or. Si l'hôtel, construit entre 1764 et 1771, peut être vu comme une œuvre de passage encore liée au style baroque finissant, les lambris du grand salon, transportés à grands frais depuis Paris par voies terrestres et posés



Vue générale du grand salon de l'hôtel DuPeyrou à Neuchâtel.



Détail d'un panneau du grand salon DuPeyrou à Neuchâtel.

en 1771, présentent un style néoclassique des plus aboutis. Cette précocité stylistique des boiseries est le résultat de l'esprit résolument novateur voire provocateur de Du Peyrou. Du reste, la décoration du grand salon surprend par son mélange des styles. Parmi les éléments rocailles, le parquet ainsi que la cheminée ont une origine bernoise alors que le plafond montre des liens avec l'est de la Suisse. L'iconographie des panneaux sculptés s'inscrit quant à elle tout à fait dans les programmes ornementaux du retour à l'antique: les représentations de muses en particulier, comme les motifs de trophées en chute ou les angelots des des-

sus de porte, tous rendus dans trois tons d'or différents, montrent une finesse d'exécution remarquable.

Un des principaux buts de notre travail fut de retracer la genèse des boiseries de l'hôtel DuPeyrou en remontant à leurs origines. Les archives neuchâtelaises concernant nos boiseries étant quasi inexistantes – DuPeyrou avait en effet demandé à ce que tous ses papiers soient brûlés à sa mort – les recherches se sont très vite orientées vers les Archives Nationales à Paris. Elles ont permis de retrouver la trace du sculpteur parisien Ferdinand Gannal qui tenait son atelier au Faubourg Saint Martin. Au vu des descriptions d'ouvrages fournies par les procès-verbaux judiciaires, le sculpteur semblait se trouver à la tête d'un atelier plutôt important comme le confirme la belle facture des boiseries du grand salon. Le nom de ce sculpteur est malheureusement le seul que nous ayons pu exhumer et son véritable rôle dans le cadre de la conception des boiseries de l'hôtel DuPeyrou reste difficile à définir.

Ce constat nous a amené à insister plus particulièrement sur la difficulté à dégager la part prise par les différents artistes et artisans dans l'élaboration d'un décor. L'influence de l'architecte, du dessinateur, du sculpteur et du vernisseur sur le produit fini n'est pas toujours bien définie, et le rôle du sculpteur est particulièrement difficile à cerner. Il faut en effet tenir compte de deux catégories de sculpteurs, ceux qui mettent en œuvre leurs propres dessins et les simples exécutants. On peut donc légitimement se demander qui a la véritable

charge de l'élaboration d'un projet de décor. A l'hôtel DuPeyrou, nous avons cru pouvoir reconnaître l'intervention de plusieurs mains et l'hypothèse selon laquelle Gannal avait certainement été en charge en tout cas des ornements secondaires (comme les montants de glace) nous a semblé la plus probable. Nous supposons qu'il dut faire appel à un architecte ou à un ornementiste pour le dessin, voire même sous-traiter la réalisation des ornements figurés à un autre sculpteur.

Dans un contexte plus large, cette analyse nous a permis de mettre en évidence la sphère d'influence stylistique majeure à laquelle se rattachait l'inventeur des motifs figuratifs des boiseries du grand salon de l'hôtel DuPeyrou et d'évoquer les noms de l'ornemaniste Gilles-Paul Cauvet et d'architectes de sa génération ayant travaillé avec lui, comme Chalgrin, Cherpitel, Bélanger ou encore Ledoux.

Anne-Laure Juillerat

• ANNETTE HERKOMMER

*Monument ohne Publikum. Zur Genese des Weltelegraphendenkmals in Bern (1908–1922)*, Lizentiatsarbeit Universität Basel, 2000, Prof. Dr. Gottfried Boehm (Hauptreferat), Prof. Dr. Georg Kreis (Koreferat). – Adresse der Autorin: Haldenbachstrasse 10, 8006 Zürich.

Das Weltelegraphendenkmal auf dem Helvetiaplatz in Bern gehört neben dem Weltpostendenkmal in Bern und dem Monument international de la réformation in Genf zu den wenigen Denkmälern in der Schweiz, die auf eine internationale Denkmalinitiative zurückgehen. An der Lissabonner Telegrafienkonferenz von 1908 veranlasste der französische Gesandte statt in Paris, wo die Union télégraphique internationale 1865 unter dem Patronat Napoleons III. als älteste internationale Organisation gegründet wurde und ihren Sitz hatte, in Bern, wo sich das Verwaltungsbüro der Union befand, 1915 ein Weltelegraphendenkmal zu errichten. Gleichzeitig sollte aber in Paris das fünfzigjährige Jubiläum der Union télégraphique internationale gefeiert werden. Aus dem internationalen Denkmalwettbewerb in zwei Durchläufen ging 1911 der italienische Bildhauer Giuseppe Romagnoli mit dem Projekt *Tebro* als Sieger hervor. Als Aufsichtsorgan des Vorhabens wurde der Bundesrat eingesetzt.

Das Denkmal hat sich als Bezugspunkt verschiedener Kontextebenen und Diskurse erwiesen. Im Zentrum der hier vorgestellten Lizentiatsarbeit stand ergänzend zur kunstwissenschaftlichen Interpretation die Auswertung der weit gestreuten Archivalien mit dem Versuch, die politische Bedeutung des Denkmals anhand der Ent-

stehungshintergründe und im Kontext der Schweizer Denkmallandschaft um 1900 zu klären. Die ungünstige Verfügbarkeit der bescheidenen Arbeiten über den Künstler Giuseppe Romagnoli und dessen kunstgeschichtlich wenig spektakuläre Biografie, erlaubten es dennoch, den Stellenwert des *Welttelegraphendenkmals* innerhalb seines Werkes auszumachen.

Die Ergebnisse des Denkmalwettbewerbs zeigen, dass es nicht alleine um künstlerische Qualität ging. Dies scheint auch die damalige internationale Kritik am Entscheid und am zurückhaltenden Bericht der Jury zu bezeugen. Mit den drei bestprämiierten Projekten hatte diese, trotz starker Meinungsverschiedenheiten, denjenigen Entwürfen den Vorzug gegeben, die sich auf die Typologie der Nationaldenkmäler des 19. Jahrhunderts bezogen, indem sie sich durch ihre üppigen, horizontal ausladenden Dimensionen, strenge Symmetrie, Frontalität und nicht zuletzt durch eine zentrale weibliche Allegorie auszeichneten. Sie heben sich deutlich ab, von den übrigen überlieferten Konkurrenzprojekten, welche die Vertikale betonten und auf die weibliche Allegorie verzichteten. Die von der Jury ausgewählte, den Nationaldenkmälern der Einheitsnationen vorbehaltene Form, besetzte in der helvetischen Vorstellungswelt eine empfindliche Stelle, da in der föderalistischen Schweiz kein gesamtstaatliches Denkmal realisiert wurde.

Der Wettbewerbssieger Giuseppe Romagnoli (1872–1966) ist dem italienischen Jugendstil, dem *Liberty* zuzuordnen. Er konnte sich am *Monumento Vittorio Emanuele* in Rom beteiligen und entwickelte sich vom Akademiestudenten zum Jugendstilkünstler, indem er in Italien zuerst mit neoklassizistischen, anschliessend mit realistischen und symbolistischen, figürlichen Kleinplastiken den Geschmack der Zeit traf.

In der figürlichen Wiedergabe körperlicher Gestik thematisierte Romagnoli immer wieder menschliche Gefühle wie Schmerz, Stolz, Liebe, Anmut und Zuwendung, aber auch soziale Werte wie Familie, Arbeit und Gemeinschaft. Die verschiedenen Elemente seines Schaffens flossen in die Plastik des *Welttelegraphendenkmals* ein – seinem Hauptwerk.

Die Geste der ausgebreiteten Arme der Hauptfigur veranschaulicht die Botschaft Romagnolis: *Die Telegrafunion verbindet die Seelen der Völker*. Von ihren Berührungen mit den beiden symbolistischen Assistenzfiguren geht die Gesamtkomposition aus, indem optische Bezüge über Gesten und Armhaltungen unter den Figurengruppen erzeugt werden. Eine Art Wellenbewegung durchzieht die Denkmalplastik.

Von der Mittelfigur mit den Grazien ausgehend sind neun Einzelszenen zu einem Programm arrangiert: *Die Wissenschaft der*



Giuseppe Romagnoli, *Welttelegraphendenkmal*, Gipsmodell der Wettbewerbseingabe, 1. Preis, Bern, Aufnahme 1911.

*Vergangenheit und der Zukunft, Barmherzigkeit, Familie, Fruchtbarkeit, Mann mit dem Schwert zur Verteidigung der Unterdrückten und der Gerechtigkeit, als Sinnbild der Arbeit eine Männergruppe, Geistige Arbeit und Schmerz*. Von besonderer Qualität ist die Gruppe *Barmherzigkeit*. Sie hebt sich durch Habitus, Plastizität und Feinheit von der Gedrungenheit und dem Reliefcharakter der Pendanten ab. Romagnoli vertrat in diesem Programm internationalistische Ideale. Unabhängig von Nationalität, Alter, sozialer Herkunft und Ethnie sollte die ganze Menschheit in der Telegrafunion repräsentiert sein.

Bei Analyse und Bildvergleichen hat sich Romagnolis Personifikation der Telegrafunion in Kleidung und Haartracht demgegenüber als Darstellung einer französischen Republik erwiesen, obwohl sie jeglicher Attribute entbehrt. Die Mittelfigur des *Welttelegraphendenkmals* trägt nämlich eine im Verhältnis zu den Nebenfiguren künstlich wirkende Frisur. Auch der Unterschied zum Bozzetto – soweit auf der Fotografie erkennbar – ist auffällig: Im Gegensatz zum Gipsmodell der Wettbewerbseingabe scheint das Haar der Bronzefigur im Scheitelbereich stärker nach oben zu ragen und evokiert dabei die Silhouette einer phrygischen Mütze französischer Revolutionsfiguren.

Im Zusammenhang mit den Vorgaben des französischen Verkehrsministeriums für den Text der Inschriften, der Festrede des französischen Botschafters zur Einweihung im Dezember 1922 und mit dem Entscheid Frankreichs, das Denkmal in Bern



Giuseppe Romagnoli, *Welttelegraphendenkmal*, 1911–1922, Figurengruppe «Barmherzigkeit», Helvetiaplatz, Bern.

zu errichten, beginnt sich der Verdacht zu erhärten, dass bei der Genese des Denkmals diplomatisches Kalkül im Spiel war. In Anbetracht der politischen Situation schweizerischer Neutralität im Seilziehen deutscher und französischer Kräfte zum Zeitpunkt der Denkmalinitiative, wird die Denkmalsetzung in der Bundesstadt gewissermassen zum telegrafischen Akt hegemonialen Charakters, wofür sich Romagnolis Arbeit als geeignetes Gefäss anbot.

Was den Bundesrat betrifft, so nahm dieser als Aufsichtsorgan der Denkmalausführung diese aussenpolitische Aufgabe wahr, bis der Kriegsausbruch und zeitliche Verzögerungen Romagnolis in der Fertigstellung die termingerechte Einweihung zum Jubiläumsjahr der Welttelegrafunion 1915 behinderten. Nach dem Krieg war es schliesslich der Künstler selbst, der mit juristischen Mitteln die Enthüllung seines bedeutendsten Werkes beim Bundesrat erwirken musste.

Annette Herkommer